

priméz sur cet'Article.

Les mouvemens en ecosse sont ... [toujours] tres grands et ... [cela] se communique a l'Ang.^{re}, qui attend de la Hollande les ... [6000] Hommes deia destinéz a son secours [- Erhebung zu Gunsten des Prätendenten James III. in Schottland -], le Roy George[s I. Ludwig] n'aura pas ... [toujours] ses nuicts tranquilles.

Le bruit de la conspiration en Suisse, que Zurich et Berne repandent [- Nachwehen des Villmergerkrieges vom Jahre 1712 -] est ... [toujours] imaginaire, mais ils trouvent bon d'avoir de ces sortes de... pretextes a debiter.

on me mande de Paris pour une chose sûre, que le Comte de Marr [=John Erskine, Earl of Mar] a battu ... [2000] Hommes⁴ du Comte d'Argile [=John Campbell, Duke of Argyll] en ecosse, et que ces petits corps avoit esté presque tout tué [?]⁵

Je suis avec une parfaite obligation ...".

- 1) Adressat anhand einer von Abbé Beat Jakob Anton Zurlauben später angebrachten Dorsualnotiz erschlossen. Beachte, dass dort irrtümlich das Jahr 1716 angegeben ist.
- 2)
- 3) Das lat. Sprichwort ist unterstrichen.
- 4) Beachte, dass Mar dann am 13. November 1715 in der Schlacht von Sheriffmuir vernichtend geschlagen wurde.
- 5)

es c'est ce qui a fait en partie sur

en ecosse, ce que ces petits corps ont été tués

Original - AH 109, 170-171

61

1734 Mai 3., Hausen [am Albis]

A

SCHREIBEN VON [PRÄDIKANT] WILHELM BRUNNER AN "PFARRHERR [RICHTIG BLOSS KAPLAN =ABBE]" BEAT JAKOB [ANTON] ZURLAUBEN, ZUG

"An Jhro hoch-Ehrwürden avec permission mich mit diesserem Zuo adressiren veranlaset mich Jhrem fatali nuper morte erepto Domino Fratri Joh: Henrico [=Heinrich Damian Leonz Zurlauben], alt Statt Schreibern [der Stadt Zug] beatae mem: [dieser war am 4. April 1734 verstorben] verschiedene sub silentii supparo gethane vorleihungen an Gält, und zwar gegen hinderlag seines Scharlach Rothen Mantels, den er aber urgente necessitate auf vieles sollicitiren, Zum zweyten mahl wider Zu-

ruk erhalten. Jtem eines Ritter-Creüzes¹ auf 18 gute gl. welches die erste anleiung ware adj 23.^{ten} Apr[il] A.ⁱ 1733. Lauth eigenhändiger Obligation.

die Zweyte ware d[en] 2 Maji à 8 und 1/2 gute gl. à einem gantzen und fünf halben Cronen-th[a]l[e]rn: samt 1 pieçlein, auf obbedeüteten Mantel, und ein blonde peruque. Lauth handschrift.

die dritte ist datirt d[en] 2 ... [Oktober] à 7 gute gl. und 8 Z[ürcher] ss oder Neün Müntzgl. auf abermahliges depositum obigen Mantels.

Mehr dito 2 und 1/2 Müntzgl. oder 2 gute gl. gegen hinderlegtem silbernem löfel, Zum behuff einer weiten reiss ni fallor na[c]her Rom² oder Solothurn. diesere 3.^{te} post facit hiemit zusammen: 9 gute gl. und 8 Z[ürcher] ss. Lauth Rächen-buchs, in welchem debitor diesere post eigenhändig unterschrieben, zusammt denen obigen.

Alles zusammen facit: 35 gute gl. 28 Z[ürcher] ss

daran Zahlte er d[en] 2 Jun: an 1 1/2 Cronen-thlr: 3 ggl. 24 Z[ürcher] ss

Mehr d[en] 20.^{ten} ... [Dezember] an 80 wider meinen willen überschikten Röthelein, so mir wenig gedienet: 4 ggl. d[en] 22.^{ten} dito an gält auch 4 ggl. Summa: 11 gl. 24 ss.

Restirt hiemit ohne versprochenes interesse, so Jhrer discretion überlassen R 24 4 ss verstehet sich gute gl.

Nun trage Zu Eüwer hoch-Ehrwürden das gute Zutrauwen, Sie werdind mich gegen solch bezeigter dienstfertigkeit (öfffter gemachter aufwart nit Zugedenken) nit ann schaden lassen, so nach angebohrner Genereusite zu dieser gerechten anforderung verhelffen, Welches mich zu reciprocirlicher dienstgefälligkeit obligiren wird, wie dann mir besondere ehr machen werde auf Jhren befehl pro posse zu bescheynen das bey Schönster empfehlung mit aller Veneration seye ...".

- 1) 1719 war Heinrich Damian Leonz in den Konstantinsorden des Hl. Georg von Parma aufgenommen worden. Evtl. ist hier dieses Ritterkreuz gemeint, s. Zurlaubiana AH 1/127 sowie AH 78/4.
- 2) 1725/26 hatte Heinrich Damian Leonz Zurlauben eine Wallfahrt nach Rom unternommen, s. ebenda etwa AH 96/59. Von diesbezüglichen Reiseplänen im Jahre 1733 ist uns bisher nichts bekannt.

Original, mit Siegel - AH 109, 172-173